

**Wichtige Regeln im Umgang mit PREBENA - Druckluftkartuschen KT-**  
**(Important instructions for handling PREBENA-compressed air-cylinder KT-)**

**KT-1000, KT-3500, KT-300, KT-470, KT-690, KT-900**

1. Verwenden Sie für den Betrieb der PKT-Kartuschennagler nur Original PREBENA - Druckluftkartuschen KT-.  
(Only use original PREBENA-compressed air-cylinder KT- to operate the PKT-pneumatic tools).
2. Verwenden Sie die Druckluftkartusche KT- ausschließlich zur Druckluftversorgung derjenigen PREBENA Eintreibgeräten, in deren Bedienungsanleitung ausdrücklich dieser Kartuschentyp vorgeschrieben ist.  
(Use the KT- compressed air-cylinder exclusively for supplying compressed air to those PREBENA-pneumatic tools for which this compressed air-cylinder type is expressly prescribed in the operating manuals).
3. Halten Sie das Ventil der Druckluftkartusche KT- und den Anschluss des Eintreibgeräts sauber und schützen Sie diese gegen Beschädigungen. Entfernen Sie Verschmutzungen vor der Inbetriebnahme. Starke Verschmutzungen dürfen nur durch den Hersteller behoben werden.  
(Keep the valve of the compressed air-cylinder KT-, and the pneumatic tool connection clean, and protect these elements from damage. Remove fouling prior to placing in service. Heavy fouling should only be removed by the manufacturer).
4. Schmieren Sie vor jedem Einsatz das Gewinde des Ventils der Druckluftkartusche KT- mit Universalschmierfett.  
(Lubricate the thread of the valve of the compressed air-cylinder KT- with universal lubricating grease before each use).
5. Verwenden Sie keine defekten oder beschädigten Druckluftkartuschen KT-. Tauschen Sie defekte oder beschädigte Druckluftkartuschen über den Fachhändler aus.  
(Do not use defective or damaged compressed air-cylinder KT-. Exchange defective or damaged compressed air-cylinder type KT- through your dealer).
6. Die Beschriftung der Druckluftkartusche KT- darf nicht unleserlich gemacht oder entfernt werden.  
(The lettering on the compressed air-cylinder KT- should not be removed or made illegible).
7. Transportieren und Lagern Sie die Druckluftkartuschen KT- nur in der Originalverpackung oder im Transportkoffer des Eintreibgeräts.  
(Only transport and store compressed air-cylinder KT- in the original packaging or in the pneumatic tool's transport case).
8. Der Transport der Druckluftkartusche KT- im angeschlossenen Zustand ist nicht erlaubt. Trennen Sie die Druckluftkartusche KT- nach jedem Arbeitseinsatz vom Gerät.  
(Do not transport the compressed air-cylinder KT- when it is connected. Disconnect the compressed air-cylinder from the device after each use).
9. Sie dürfen leere Druckluftkartuschen KT- nur mit dem als Zubehör erhältlichen Füllstationen PKT-FILLMASTER und PKT-TWINTWC 400 auffüllen.  
(Only charge the compressed air-cylinder KT- with the PREBENA PKT-FILLMASTER or PKT-TWINTWC 400 filling station's they are available as an accessory).
10. Sie dürfen die PREBENA Druckluftkartuschen nur im entleerten Zustand (Restdruck < 2 bar) versenden. Versenden Sie PREBENA Druckluftkartuschen mit Fülldruck > 2 bar nur mit entsprechender Auszeichnung gemäß ADR 2017.  
(only ship the PREBENA compressed air-cylinder when they are empty (remaining pressure < 2 bar).  
Only ship PREBENA compressed air-cylinder with filling pressure > 2 bar with the appropriate mark according to ADR 2017.)

**Sollten die aufgeführten Regeln nicht eingehalten werden entfällt die Garantie und die Produkthaftung. (If any of these listed guidelines shouldn't be adhered all warranty claims to PREBENA are lost).**

**Sie können die Druckluftkartuschen KT- mit dem als Zubehör erhältlichen Füllstationen PKT-FILLMASTER oder PKT-TWINTWC wiederbefüllen. Sie können im Fachhandel auch eine volle Druckluftkartusche im Austausch gegen eine leere Kartusche kaufen.**

**(You can charge the compressed air-cylinders with the PKT-FILLMASTER or PKT-TWINTWC filling station's they are available as an accessory. Also you can exchange an empty air-cylinder when purchasing a full air-cylinder from your dealer)**